

VOLKSWAGEN POLO

10/94 ⇨ 10/99

4854013



OEM Code:

6N4837461
6N4837461B



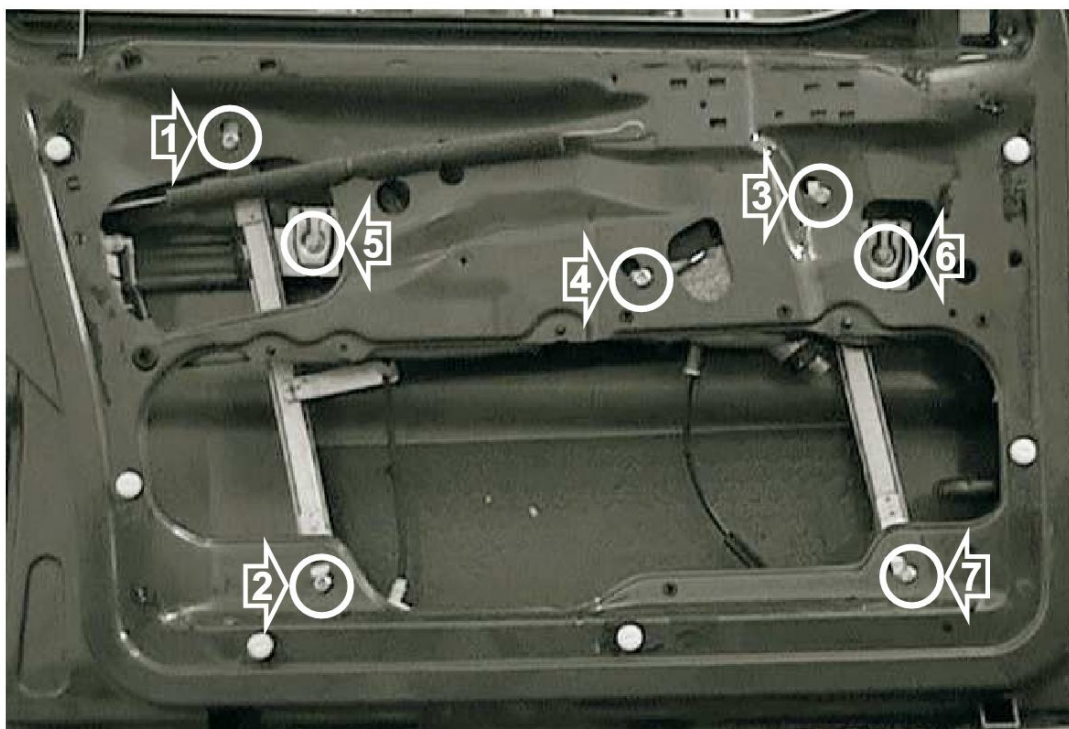
4954013



OEM Code:

6N4837462
6N4837462B

Porta lato sinistra - Left hand side door



IT OPERAZIONI DA ESEGUIRE:

- 1) Togliere l'alzacristalli elettrico.
- 2) Introdurre l'alzacristallo e fissarlo in posizione 1, 2, 3 e 4.
- 3) Fissare le viti 5 e 6 con il vetro quasi chiuso (come indicato nella foto).
- 4) Eseguire il collegamento elettrico.
- 5) Far scendere il vetro e fissare la vite 7.

GB PROCEDURE TO FOLLOW:

- 1) Remove the electric window lift.
- 2) Insert the electric window lift and secure it in the existing holes in pos. 1, 2, 3 and 4.
- 3) Secure the screws 5 and 6 when the window is almost closed (as shown in the picture).
- 4) Carry out the electric connections.
- 5) Let the window go down and secure the screw 7.

FR OPERATIONS À EXECUTER:

- 1) Enlever le lève-vitre électrique.
- 2) Introduire le dispositif électrique et le fixer au moyen des vis 1, 2, 3 et 4.
- 3) Fixer les vis 5 et 6 avec la vitre presque fermée (comme montré dans la photo).
- 4) Exécuter le branchement électrique.
- 5) Faire descendre la vitre et fixer la vis 7.

ES OPERACIONES A REALIZAR:

- 1) Quitar el elevavina eléctrico.
- 2) Fijar el nuevo elevavinas en los puntos 1, 2, 3 y 4.
- 3) Fijar los tornillos 5 y 6 con el cristal casi totalmente cerrado (como en la foto)
- 4) Realizar la conexión eléctrica.
- 5) Bajar el cristal y fijar el tornillo 7.

PT PROCEDIMENTO A SEGUIR:

- 1) Remova o elevador elétrico.
- 2) Introduzir o elevador de vidros e fixe no posição 1, 2, 3 e 4.
- 3) Fixar os parafusos 5 e 6 com o vidro quase fechado (como mostrado na foto).
- 4) Proceda às conexões elétricas.
- 5) Abaixar o vidro e fixe o parafuso 7.

DE DER EINBAU ERGIBT SICH WIE FOLGT:

- 1) Bauen Sie den elektrischen Fensterheber komplett aus.
- 2) Führen Sie nun den elektrischen Fensterheber in die Tür ein, und befestigen ihn in Pos. 1, 2, 3 und 4.
- 3) Befestigen Sie die Schrauben 5 und 6 wenn das Fenster fast zu ist (wie auf dem Bild gezeigt).
- 4) Führen Sie die elektrische Verkabelung.
- 5) Lassen Sie das Fenster herunter und befestigen Sie die Schrauben 7.

POWER WINDOW LEFT

